

29 ta' Ottubru, 1962

**Imħallfin:**—

**Is-S.T.O. Prof. Anthony J. Mamo, O.B.E., C.St.J., Q.C.,  
B.A., LL.D., President;**

**Onor. Dr. A.J. Montanaro Gauci, C.B.E., K.M., LL.D.;**

**Onor. Dr. W. Harding, C.B.E., K.M., B.Litt., LL.D.**

Emmanuele Camilleri

*versus*

Joseph Carabott

**Lokazzjoni — Bord tal-Kera — Gudikat — Hanut —  
Destinazzjoni tal-Fond — Sentenza — Kawżali —  
Nullità — Proċedura — Art. 731 tal-Kap. 15.**

*Għal talba tas-sid biex jirripreudi pussess ta' fond mikri fuq il-motiv li l-inkwilin għamel užu divers minn dak li għaliex il-fond ġie mikri mhix ta' ostakolu bħala għudikat sentenza preċedenti li kien hemm bejn l-istess partijiet għar-ripreża ta' pussess tai-istess fond, jekk dik it-talba preċedenti kienet bażata fuq il-motiv li s-sid kellu bżonn il-fond għall-użu tiegħi mentri l-inkwilin kellu band'oħra fejn joqghod; għax fiziż-żewġ domandi ma hemmx l-“eadem causa petendi”.*

*Sentenza tal-Bord tal-Kera mhix nulla billi ma tkunx qatgħet b'kap separat eċċezzjoni tal-ġudikat sollevata fil-kawża quddiemu.*

*Imma jekk is-sentenza tal-Bord, barra milli tkun caħdet it-talba tas-sid għar-ripreża ta' pussess tal-fond fuq il-motiv li s-sid kellu bżonnu għaliex, tkun irriteniet ukoll li l-fond huwa “hanut” fis-sens tal-Liġi tal-Kera, dik is-sentenza tikkostitwixxi għudikat u torbot lill-partijiet fuq dan il-punt tan-natura tal-fond; u l-fond huwa għalhekk protett*

*mell-ligi, u s-sid ma jistghax jitlob lura l-pusess tiegħu jekk l-inkwilin ma jkunx tilef il-protezzjoni tal-ligi.*

*Jekk is-sid kien ja f'it-inkwilin qiegħed juža l-fond bħala hanut u ma pprotestax, jew ma sabx oggeżżjoni għal dan l-użu, jiġi li ta l-kunsens tiegħu taċċitmament għal dak l-użu, u ma jistghax jalegg kontra l-inkwilin užu divers minn dak li għaliex il-fond originarjament kien mikri.*

**Il-Qorti:**— Fuq it-talba tar-rikorrent quddiem il-Bord li Jirregola l-Kera biex jiġi awtorizzat jirriprenni pussess tal-fond 189, 190 u 191 St. Mary Street, Zejtun, billi l-intimat għamel užu divers milli għaliex huwa mikri;

*Omissis;*

Rat is-sentenza tal-Bord li Jirregola l-Kera tad-19 ta' Lulju 1961, li biha ġiet milqugħha t-talba, u gew mogħtija xahrejn żmien lill-intimat biex jiżgħom; bl-ispejjeż kontra tiegħu; billi l-Bord ikkunsidra;

Dwar l-eċċejżjoni tal-gudikat precedenti, fil-kawża bejn l-istess partijiet deċiża fl-14 ta' Lulju 1960, illi f'dik il-kawża r-rikorrent kien talab li jieħu l-post lura f'idejh għaliex kellu bżonn užu tiegħu fil-waqt li l-intimat kellu band-oħra fejn joqgħod. F'din il-kawża, it-talba hija għarr-ripreżza tal-fond billi l-intimat qiegħed jagħmel užu divers mill-iskop li għaliex gie mikri. Għalhekk ma hemmx l-“eadem causa petendi” meħtieġa biex ikun hemm “res judicata” bejn il-partijiet. Fl-ewwel kawża, il-Bord qagħad fuq il-fatt illi l-post kien użat bħala hanut, u ma daħla x fil-kwistjoni jekk l-użu huwiex skond il-ftehim jew le; u ċaħad it-talba in vista ta' dan l-użu li kien qiegħed jagħmel minnu l-intimat, billi deherlu illi l-fond kien protett mill-ligi. Issa, jekk jirriżulta illi dan l-użu mhux skond il-ftehim, il-protezzjoni tal-ligi tispicċa;

Tikkunsidra, fil-meritu, illi mill-provi jirriżulta illi l-fond kien mikri lill-ġenituri tal-intimat, u kien iservi għall-abitazzjoni u anki għal hanut tal-grocer. Il-fond kien amministrat mill-prokuratur Rev. Carmelo Sciberras meta gie mikri lill-ġenituri tal-intimat, mbgħad baqa' amminis-

trat mill-Kanoniku Borg, sakemm ġie mogħti b'ċens l-rikorrent. Il-ġenituri mietu, u f'ċertu żmien il-post baqa' f'id-ejn l-intimat biss, li ħallas l-arretrati tal-kera, u l-ir-ċevuti bdew isiru f'ismu. Huwa spiċċa biex mar joggħod band'ohra, u kkonverta d-dar kollha f'workshop u store. "Ex admissia", ma talabx permess lill-prokuratur. Il-Kanoniku Borg xehed li ma kienx jaf b'dan l-użu li kien qiegħed isir mil-post; huwa seta' ttenda biss meta fl-ahhar żmien mar mal-perit Borg Cardona, billi kien sejrin jagħtu l-post b'ċens, u f'xi okkażjoni preċedenti, meta mar jara xi ħsara kien hemm fil-post in konsegwenza tal-gwerra;

Il-Bord huwa tal-fehma li l-intimat ma setghax, bla permess, jikkonverti d-dar f'workshop u store, u jipprivaha għal kollo minn natura tagħha ta' dar tal-abitazzjoni. Jista' jingħad illi l-ġenituri tal-intimat kienu dejjem jużaw il-post anki bhala hanut tal-grocer, imma apparti jekk is-sid kienx jaf jew le (u billi l-post kien f'id-ejn amministratur, probabbilment dan seta' ma jkun jaf xejn), jibq'a l-fatt illi altru wieħed juža l-fond prinċipalment bhala dar u anki għal hanut ta' grocer, u altru illi wieħed juža l-fond unikament bhala workshop u store. Huwa veru li l-intimat ilu snin juža l-post b'dan il-mod, imma dan ma hux biżżejjed biex jipprova l-kunsens tas-sid;

Rat ir-rikors tal-intimat Carabott, li bih dan appella mis-sentenza fuq imsemmija tal-Bord u talab ir-revoka tagħha, u ċ-ċaħda tat-talba tar-rikorrent, bl-ispejjeż;

*Omissis;*

Ikkunsidrat;

Illi l-aggravju tal-appellant rigward l-ommissjoni tal-Bord li fis-sentenza ma qatghax b'kap separat l-eċċeżzjoni tal-ġudikat skond l-art. 731 tal-Kodiċi tal-Proċedura Civili, ma għandiekk fondament fil-ligi; għax, kif qalet din il-Qorti fis-sentenza tal-5 ta' Gunju 1944 in re "Lily Mifsud vs. John Busuttil", "il-proċediment quddiem il-Bord huwa sonar marju, u għalhekk id-dispozizzjonijiet li huma kom-minni mill-ligi tal-Proċedura, speċjalment meta jirrigwar-

daw nullità ta' forma, mhux dejjem ikunu applikabbi għall-proċedura quddiem Bord, mingħajr espressa riferenza għal dawk id-dispożizzjonijiet". "Huwa evidenti", kompliet tgħid din il-Qorti f'dik is-sentenza, "minn natura stess tal-liggi (Ord XXI tal-1931), kif ukoll min dik ta' qabilha, illi l-leġislatur ma riedx jassogħetta d-deċiżjoni tal-Bord għal dik ir-rigorożitā li ježi fis-sentenzi tal-awtorità ġudizzjarja" (Vol. XXXII-I-90). Għaldaqstant, il-Bord ma kellux għalfex jiddeċi b'kap separat u formali l-eċċeżżjoni tal-ġudikat. Apparti minn dan il-formaliżmu, il-Bord ha konjizzjoni u ttratta ampjament dik l-eċċeżżjoni, u ċa-hadha;

Ikkunsidrat;

L-eċċeżżjoni mogħtija mill-appellant relativa għall-ġudikat ma tirrigwardax l-azzjoni ta' żgħumbrament u ri-preża ta' pussess "per sè" kif proposta, għax il-kawżali hija differenti, kif irrileva l-Bord, iżda tirrigwarda n-natura tal-fond in kwistjoni; u dan huwa element essenzjali ta' eċċeżżjoni ohra li preciżżament minħabba n-natura tal-fond, kemm id-darba hija fondata, tista' timpedixxi d-dritt tal-appellant għar-ripreża ta' pussess tal-fond. U tabilhaqq, l-appellant oppona li l-fond huwa "ħanut" fis-sens tal-liggi; u li l-fond huwa hanut f'dak is-sens gie ritenut u dikjarat mill-Bord bis-sentenza fil-kawża bejn l-istess partijiet mogħtija fl-14 ta' Lulju 1960, li ċaħdet l-analogha eċċeżżjoni li f'dik il-kawża kien ta l-appellant. F'dak is-sens, u fuq dak il-pont tan-natura tal-fond, il-lum hemm il-ġudikat li jorbot il-partijiet; u għalhekk f'dan ir-rigward il-Qorti tilqa' minn issa stess l-eċċeżżjoni;

Ikkunsidrat;

Illi mill-provi rriżulta li meta l-appellant ha b'ċens il-fond in kwistjoni, dan il-fond kien lu wżat bħala hanut kif inhu l-lum, u b'dan kien jaf, tant li offra li jagħmel xi arranġament mal-appellant fuq l-ghodda. Qabel ma l-appellant kiseb b'ċens il-fond. l-awtorità ekkleżiastika, kompriz l-amministratur tal-fond, kienet taf li, kienet x'kienet id-destinazzjoni originarja tal-fond, fil-fatt il-fond kien

qiegħed jiġi wżat bħala hanut; tant li l-Knisja kienet habbet tagħti preferenza l-l-appellant għall-akkwist taċ-ċens. B'dan kollu, ebda protesta jew ogħżejjoni ma saret lill-appellant għal-dak l-użu tal-fond (dep. Dun Paolo Borg fol. 4, Mons. Mifsud fol. 29). Minn dan tinżel il-konklużjoni li da parti ta' sid il-fond, qabel ma dan għadda f'id-ejn l-appellat, kien hemm il-kunsens taċitu għad-destinazzjoni tal-fond bħala hanut, ind-pendantement minn dik li kienet fil-bidu tal-lokazzjoni u fi żmien hajjet il-ġenituri tal-appellant. Għaldaqstant l-appellat ma jistgħax jitlob ir-ri-preżza ta' pussess tal-fond għar-ragħuni ta' tibdil abużiż tad-destinazzjoni tal-fond da parti tal-appellant;

Għal dawn ir-ragħunijiet, il-Qorti tilqa' l-appell, tir-revoka s-sentenza appellata, u tiċħad it-talba tar-rikorrent; bl-ispejjeż taż-żewġ istanzi kontra tiegħu.

---